

NEW LAND

New Generation of Appliance



جاروبرقی دوکاره

مدل: NL-3091BB

NL-3091BG

فارسی ☐

English ☐

مشتری گرامی،

به خاطر خرید جاروبرقی دستی به شما تبریک می‌گوییم! این دستگاه به عنوان یک جاروبرقی دستی همیشه آماده است تا در صورت نیاز به پاک کردن خرده‌ریزها یا تمیز کردن مبلمان شما بپردازد. به عنوان یک جاروبرقی کف نیز می‌تواند به راحتی با مناطق بزرگ را جارو کند. این دستگاه همچنین شامل یک اتصال نازل کف و یک نازل شکاف برای پاسخگویی به طیف گسترده‌ای از کاربردها می‌باشد. مطمئن هستیم که این دستگاه سال‌ها خدمات ارزنده‌ای به شما ارائه خواهد داد.

قبل از استفاده از دستگاه برای اولین بار، لطفاً دستورالعمل‌ها را با دقت بخوانید و در جای امنی نگهداری کنید. در صورت دادن دستگاه به شخص دیگری، باید همیشه این دستورالعمل‌ها همراه با آن باشد. سازنده و واردکننده هیچ‌گونه مسئولیتی در قبال عدم رعایت دستورالعمل‌های این دفترچه نخواهند پذیرفت!

ما حق داریم محصول، بسته‌بندی یا مستندات پیوست را در هر زمان در ارتباط با سیاست توسعه مداوم خود اصلاح کنیم.

نمادهای استفاده شده در دفترچه راهنما:

هشدار در مورد خطرات مربوط به خطر مهم. 

نکات و توصیه‌ها با این نماد مشخص می‌شوند. 

اطلاعات ایمنی

استفاده صحیح

این دستگاه برای جارو کردن گردوغبار موجود در هر خانه استفاده می‌شود.

هشدار در مورد استفاده نادرست



- به هیچ وجه نباید از دستگاه برای موارد زیر استفاده شود:
- مایعات تمیز کننده (مانند شامپو فرش در هنگام خیس بودن)
- خاکستر درخشان، ته سیگار، کبریت و غیره
- مواد قابل احتراق یا قابل اشتعال
- گردوغبار بسیار ریز (مانند گردوغبار بتن) یا تونر
- اشیاء سخت و نوک‌تیز مانند ترکش‌های بزرگ شیشه

خطر برای کودکان



دستگاه را دور از دسترس کودکان نگه دارید. استفاده نادرست باعث آسیب یا برق گرفتگی می‌شود. بسته‌بندی را دور از کودکان نگه دارید (خطر خفگی).

این دستگاه برای استفاده توسط افرادی (از جمله کودکان) با توانایی‌های جسمی، حسی یا ذهنی محدود یا عدم تجربه و دانش در نظر گرفته نشده است، مگر اینکه توسط فردی که مسئول ایمنی آن‌ها است، نظارت شود یا دستورالعمل در مورد استفاده از دستگاه به آن‌ها داده شود.

باید بر کودکان نظارت شود تا اطمینان حاصل شود که با دستگاه بازی نمی‌کنند.

خطر برق گرفتگی



هرگز دستگاه را در آب یا مایعات دیگر فرو نکنید زیرا خطر برق گرفتگی وجود دارد.

هرگز دستگاه را با دست خیس لمس نکنید. از دستگاه در خارج از منزل یا در اتاق‌هایی با رطوبت بالا استفاده نکنید.

هنگام استفاده از دستگاه به عنوان جاروبرقی دستی برای تمیز کردن خودروها، مطمئن شوید که در معرض باران یا رطوبت قرار نگیرد.

هشدار



- هرگز از این دستگاه زمانی که قدرت مکش بسیار ضعیف شد استفاده نکنید.
- در این صورت:

○ دستگاه را خاموش کرده و دوشاخه آن را از برق بکشید و بررسی کنید که آیا مخزن گردوغبار پر است یا خیر.

○ سپس بررسی کنید که آیا قسمت‌هایی از برس کف، لوله یا شلنگ مسدود شده است یا خیر.

○ تا زمانی که انسداد برطرف شود و دستگاه دوباره به طور طبیعی کار کند، از جاروبرقی استفاده نکنید. در صورت عدم رفع مشکل با خط پشتیبانی پس از فروش تماس بگیرید.

- همیشه پس از استفاده جاروبرقی را خاموش کنید و قبل از وصل مجدد آن به برق، هنگام استفاده جاروبرقی را محکم نگه دارید.

- همیشه قبل از مونتاز، باز کردن یا خالی کردن کیسه گردوغبار یا قبل از اتصال/جدا کردن لوازم جانبی، جاروبرقی را خاموش و از پریز برق جدا کنید.

- در صورت هر گونه آسیب یا نقص فوراً دوشاخه را از پریز برق خارج کنید.

هشدار: خطر جدی برق گرفتگی! هرگز سعی نکنید خودتان یک وسیله برقی را تعمیر کنید. برای ایمنی خود آن را به نزدیک‌ترین مرکز خدمات مشتریان/کارگاه تعمیر تخصصی ببرید یا ارسال کنید. این امر همچنین در مورد کابل برق نیز صدق می‌کند.



- در صورت آسیب دیدن کابل، پریز یا خود جاروبرقی از آن استفاده نکنید.
- هرگز کابل برق را نکشید یا دستگاه را با کابل حمل نکنید. همیشه با احتیاط با کابل برق رفتار کنید. مطمئن شوید که کابل در درب‌ها گیر نکند یا روی لبه‌ها یا گوشه‌های تیز کشیده نشود. کابل را از سطوح گرم دور نگه دارید.
- قبل از اتصال دستگاه به پریز برق، مطمئن شوید که ولتاژ با مشخصات روی پلاک دستگاه مطابقت دارد.
- هنگام برداشتن یا وارد کردن دوشاخه به پریز برق، دستگاه باید خاموش باشد. در هنگام طوفان دوشاخه را از پریز برق جدا کنید.
- هنگام جدا کردن دوشاخه از پریز، همیشه دوشاخه را بکشید نه کابل را، فقط با دست خشک دوشاخه را لمس کنید.
- دستگاه هرگز نباید در فضای باز استفاده شود.
- خطر آسیب دیدگی
- هرگز نازل شکاف را نزدیک بدن نگه ندارید زیرا ممکن است به پوست بچسبد. اگر نازل گیر کرد، فوراً سوئیچ روشن/خاموش را تنظیم کنید.

احتیاط در هنگام استفاده



فیلتر گردوغبار و فیلتر محافظ موتور پس از شستشو و قبل از قرار دادن مجدد باید کاملاً خشک شوند. فقط پس از مونتاژ کامل دستگاه و قرار دادن مجدد هر دو فیلتر (فیلتر گردوغبار و فیلتر محافظ موتور) از آن استفاده کنید. دستگاه را برای ایمنی خود و قبل از استفاده از نظر آسیب دیدگی بررسی کنید. در صورت معیوب بودن، دستگاه نباید تا زمانی که توسط یک تکنسین متخصص تعمیر شود استفاده شود. در صورت آسیب دیدن سیم برق، باید توسط یک تکنسین متخصص برای جلوگیری از خطر تعویض شود. پس از اتصال، سیم برق باید به گونه‌ای قرار گیرد که هیچ کس روی آن نیفتد. هیچ چیزی را در دهانه‌ها/نازل‌های دستگاه وارد نکنید و مطمئن شوید که مسدود نشده‌اند. قبل از تعویض نازل‌ها، همیشه جاروبرقی را خاموش کنید. هنگام روشن بودن دستگاه را بدون مراقبت

رها نکنید. هنگام قطع کار و پس از استفاده دستگاه را خاموش و از برق بکشید. فقط از لوازم جانبی اصلی سازنده استفاده کنید.

احتیاط در صورت نقص فنی

قبل از بررسی دستگاه برای انسداد یا برخورد با آنها، جاروبرقی را خاموش کرده و دوشاخه را جدا کنید. اشیاء را در دستگاه وارد نکنید: ممکن است با قطعات زنده برخورد کنند. در صورت ورود مایعات یا اجسام خارجی به داخل دستگاه، فوراً دوشاخه را جدا کنید. قبل از استفاده مجدد دستگاه را بررسی کنید.

آسیب به اموال/دستگاه



- هرگز اشیاء سنگین را روی دستگاه قرار ندهید.
- دستگاه را از حرارت، شعله مستقیم، نور مستقیم خورشید و ضربه محافظت کنید. دستگاه را از بالا به پایین نیندازید.

احتیاط هنگام تمیز کردن دستگاه



- فیلترها را به طور مرتب تمیز کنید، به خصوص زمانی که متوجه ضعف مکش شدید. در غیر این صورت موتور ممکن است بیش از حد گرم شود.
- قبل از تمیز کردن دستگاه، همیشه دوشاخه را از پریز برق جدا کنید.
- فیلتر گردوغبار و فیلتر موتور نباید در ماشین لباسشویی شسته شوند. همیشه اجازه دهید فیلترها در هوا خشک شوند. هرگز از سشوار استفاده نکنید.
- برای تمیز کردن محفظه از محصولات خورنده یا ساینده استفاده نکنید، زیرا ممکن است به سطح آسیب برسانند.

شرایط گارانتی

- موارد زیر از گارانتی مستثنی هستند: تمام نقص‌های ناشی از دست زدن نامناسب، آسیب یا تلاش‌های غیرمجاز برای تعمیر. همین امر در مورد سایش طبیعی نیز صدق می‌کند.
- مدت گارانتی: ۹۰ روز از تاریخ خرید.
- در عرض ۹۰ روز از تاریخ خرید، محصول را همراه با رسید اصلی به محل خرید بازگردانید.

لیست قطعات



۱. دسته
۲. نگهدارنده سیم بالایی
۳. دسته میله جدا شونده
۴. سیم برق
۵. منافذ خروجی هوا
۶. جمع کننده گرد و غبار
۷. فیلتر گرد و غبار (در جمع کننده گرد و غبار)
۸. دکمه قفل باز کردن جمع کننده گرد و غبار
۹. کلید روشن/خاموش
۱۰. آداپتور
۱۱. نگهدارنده سیم پایین
۱۲. نازل شکاف
۱۳. اتصال نازل کف
۱۴. دهانه مکش



۱۴ -

سرهم‌بندی

تبدیل از جاروبرقی دستی به جاروبرقی کف

تمام قطعات را از بسته‌بندی خارج کرده و با دقت روی یک سطح صاف قرار دهید. در صورت لزوم، برای جلوگیری از آسیب به سطوح حساس، یک لایه محافظ زیر آن قرار دهید. تمام مواد بسته‌بندی را با دقت خارج کنید. محتویات را با لیست قطعات مقایسه کنید.

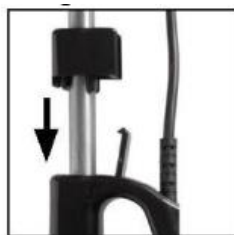
استفاده به عنوان جاروبرقی دستی

جاروبرقی ۲ در ۱ بلافاصله پس از باز کردن بسته‌بندی برای استفاده به عنوان دستگاه دستی آماده است.



استفاده به عنوان جاروبرقی کف

۱. زبانه کوچک روی دسته جاروبرقی دستی را باز کنید.
۲. دسته میله را در سوراخ دسته وارد کرده و تا جایی که ممکن است فشار دهید.
۳. زبانه را روی آداپتور فشار دهید تا قفل شود.



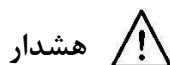
برداشتن دسته میله

۱. زبانه را باز کنید.
۲. دسته میله را بیرون بکشید.
۳. زبانه روی دسته را دوباره ببندید.



لوازم جانبی

نصب و برداشتن نازل‌ها



هشدار

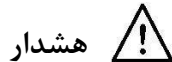
قبل از تعویض نازل‌ها، همیشه جاروبرقی را خاموش کنید.

- هنگام نصب نازل‌ها، آنها را در دهانه مکش قرار دهید.
- برای برداشتن نازل‌ها، آنها را از دهانه مکش خارج کنید.

اتصال نازل کف

اتصالات نازل کف برای فرش و کف صاف مناسب است.

نازل شکاف



هشدار

خطر آسیب دیدگی! هرگز نازل شکاف را نزدیک بدن نگه ندارید زیرا ممکن است به پوست بچسبد. اگر نازل گیر کرد، فوراً سوئیچ روشن/خاموش را تنظیم کنید.

نازل شکاف برای مبلی، تمیز کردن فضای داخلی خودرو و رسیدن به تمام گوشه‌ها و ترک‌هایی که با اتصال نازل کف یا بدون نازل غیرقابل دسترسی هستند طراحی شده است.



آماده‌سازی برای استفاده از دستگاه



فقط پس از اطمینان از سرهم بندی کامل تمام قطعات و نصب صحیح همه فیلترها، جاروبرقی را روشن کنید. به هیچ وجه نباید از دستگاه برای موارد زیر استفاده شود:

- مایعات تمیز کردن (مانند شامپو فرش در هنگام خیس بودن)
- خاکستر درخشان، ته سیگار، کبریت و غیره
- مواد قابل احتراق یا قابل اشتعال
- گردوغبار بسیار ریز (مانند گردوغبار بتن) یا تونر
- اشیاء سخت و نوک‌تیز مانند ترکش‌های بزرگ شیشه



۱. بسته به اینکه می‌خواهید از جاروبرقی به عنوان دستگاه دستی یا کف استفاده کنید، دسته میله را نصب یا جدا کنید.

۲. می‌توانید از جاروبرقی بدون نازل یا با نصب یکی از نازل‌ها روی دهانه مکش استفاده کنید.

۳. برای باز کردن سریع کابل از جاروبرقی کف، نگهدارنده سیم روی دسته بالایی را بچرخانید.



۴. پریز برق را در پریز دیواری وارد کنید.

۵. کلید روشن/خاموش را روی حالت روشن قرار دهید.

۶. دهانه مکش یا نازل را روی سطح مورد نظر حرکت دهید.

۷. پس از پایان جارو کشیدن، کلید روشن/خاموش را روی حالت خاموش قرار داده و دوشاخه را از برق بکشید. پس از استفاده، همیشه جمع‌کننده گردوغبار را خالی کرده و فیلتر گردوغبار را تمیز کنید.

تمیز کردن



قبل از تمیز کردن و/یا جمع کردن دستگاه، دوشاخه را از پریز برق جدا کنید. برای تمیز کردن محفظه از محصولات خورنده یا ساینده استفاده نکنید، زیرا ممکن است به سطح آسیب برساند. هرگز دستگاه را در آب فرو نبرید.

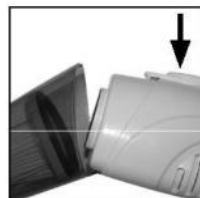
خالی کردن جمع کننده گردوغبار و تمیز کردن فیلتر گردوغبار.

۱. دکمه قفل باز کردن جمع کننده گردوغبار را نگه دارید و با دقت آن را خارج کنید.

۲. نگهدارنده گردوغبار را بالای سطل زباله نگه دارید، فیلتر گردوغبار را با دقت خارج کرده و جمع کننده گردوغبار را خالی کنید.

۳. فیلتر گردوغبار را به آرامی بکوبید.

۴. سپس فیلتر گردوغبار را زیر آب سرد بشویید.

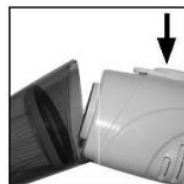


هشدار: فیلتر گردوغبار را در ماشین لباسشویی نشویید.

۵. اجازه دهید فیلتر گردوغبار به مدت ۲۴ ساعت در هوا خشک شود تا کاملاً خشک شود و سپس دوباره آن را در دستگاه قرار دهید.

هشدار: هرگز از سشوار استفاده نکنید.

۶. فیلتر گردوغبار را محکم به داخل جمع کننده گردوغبار فشار دهید تا کاملاً در اطراف دیواره محفظه قرار گیرد. هشدار: هرگز از جاروبرقی بدون فیلتر گردوغبار استفاده نکنید.



۷. ابتدا فیلتر گردوغبار را در پایین دستگاه قرار دهید و سپس ببندید. دکمه قفل باز کردن جمع کننده گردوغبار را فشار دهید تا

قفل شود. جمع کننده گردوغبار باید در بالا و پایین دستگاه به طور کامل قفل شده باشد.

تمیز کردن یا تعویض فیلتر محافظ موتور

پس از خارج کردن جمع کننده گردوغبار، یک قطعه پارچه غیر بافته روی سمت باز دستگاه پیدا خواهید کرد. این فیلتر محافظ موتور است. باید هر از گاهی تمیز شود.



۱. فیلتر محافظ موتور را از دستگاه خارج کرده و گردوغبار آن را

پاک کنید.

۲. آن را با آب ولرم بشویید.

۳. سپس فیلتر محافظ موتور را خوب تکان دهید و بگذارید کاملاً خشک شود.

هشدار: هرگز فیلتر محافظ موتور را در حالی که هنوز مرطوب است وارد نکنید.

۴. فیلتر محافظ موتور را از نظر آسیب دیدگی بررسی کنید و در صورت لزوم آن را با فیلتر جدید تعویض کنید.

۵. فیلتر محافظ موتور را دوباره وارد کنید.

تمیز کردن محفظه

در صورت لزوم محفظه را با یک پارچه نرم کمی مرطوب تمیز کنید.

نگهداری

پس از نصب دسته میله، می توانید سیم را قبل از جمع کردن دور

دو نگهدارنده سیم ببندید. برای باز کردن سریع

کابل در دفعه بعد، نگهدارنده سیم روی دسته

بالایی را بچرخانید. جاروبرقی باید در جای

خشک و خنک نگهداری شود.



عیب یابی

اگر دستگاه شما کار نمی کند، آسیب دیده است یا به قطعه یدکی نیاز دارد، لطفاً برای ایمنی خود هیچ تعمیراتی انجام ندهید. جدول زیر نکاتی را در مورد نحوه برخورد با مشکلات جزئی ارائه می دهد:

مشکل	دلیل و راه حل
عمل مکش وجود ندارد.	دوشاخه به درستی در پریز وارد نشده است. دوشاخه را به درستی وارد کنید.
قدرت مکش خیلی ضعیف است.	آیا مخزن جمع آوری گردوغبار پر است؟ مخزن جمع آوری گردوغبار را خالی کنید. آیا فیلتر گردوغبار به شدت کثیف شده است؟ فیلتر را تمیز کرده و به مدت ۲۴ ساعت در هوای آزاد بگذارید تا خشک شود. آیا دهانه مکش یا نازل مسدود شده است؟ دستگاه را از برق جدا کرده و انسداد را برطرف کنید.
گردوغبار در حین استفاده از دستگاه خارج می شود.	آیا مخزن جمع آوری گردوغبار پر است؟ مخزن جمع آوری گردوغبار را خالی کنید.
بوی عجیب	آیا فیلتر گردوغبار به درستی نصب نشده است؟ فیلتر گردوغبار را به طور کامل و محکم در مخزن جمع آوری گردوغبار فشار دهید تا به طور کامل در تمام جهات به دیواره محفظه متصل شود. بوی جدید هنگام استفاده اولیه از دستگاه طبیعی است و به مرور زمان از بین خواهد رفت.

Dear Customer,

Congratulations on your purchase of a Handheld and Floor Vacuum Cleaner! As a handheld vacuum cleaner, it is always ready waiting if you want to remove a few crumbs or give your upholstery a clean. As a floor vacuum cleaner, it can also easily cope with large areas. The scope of supply also includes a floor nozzle attachment and a crevice nozzle to cater for a wide range vacuum cleaner it is always ready waiting if you want to remove a few crumbs or give your of uses. We are sure that this appliance will do sterling service for many years.

 Before using the device for the first time, please read the instructions through carefully and store them in a safe place. If the device is given to someone else, it should always be accompanied by these instructions. The manufacturer and importer will not accept liability if the directions in these instructions are not observed!

We reserve the right to modify the product, packaging or enclosed documentation at any time in conjunction with our policy of continuous development.

Symbols used in the manual:



Warning about hazards involving major risk.



Tips and recommendations are marked with this symbol.

Safety information

Proper use

The appliance is used to vacuum up the dust occurring in any home. It is only designed for

**Warning about improper use**

Under no circumstances should the appliance be used on the following:

- Liquids crematoria's (e.g., carpet shampoo when wet)
- Glowing ash, cigarette ends, matches etc.
- Combustible or inflammable substances
- Very fine dust(e. g. concrete dust)or toner
- Hard, pointed objects such as large splinters of glass

**Risk to children**

Keep the appliance out of the reach of children. Improper use matriculating injury or electric shock. Keep packaging away from children (risk of suffocation).

This appliance is not designed to be used by people (including children) with limited physical, sensory or mental capabilities or people without adequate experience and/or understanding unless supervised by someone responsible for their safety.

Children must be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

**Risk of electrocution**

Never immerse the appliance in water or other liquids as there is a risk of electric shock.

Never touch the appliance with wet hands. Do not use the appliance outside or in rooms with high humidity levels.

When using the appliance as a handheld vacuum cleaner to clean cars, make sure it is not exposed to rain or moisture.

Never vacuum up liquids.

Only store the appliance indoors in a dry place.

Immediately remove the power plug from the electrical outlet in the event of any damage or malfunction.

CAUTION: Acute danger to life from electrocution! Never try to repair an electrical appliance yourself. For your own safety take or send it in to your nearest customer service center / specialist repair shop. This also applies to the power cable.

Do not use the appliance if there is damage to the cable, plug or the vacuum cleaner itself.

Never drag on the power cable or carry the appliance by the cable. Always handle the power cable with care. Make sure the cable does not get caught in doors or dragged over sharp edges or corners. Keep the cable away from hot surfaces.

Before connecting the appliance to the electrical outlet, make sure the voltage matches the specifications on the nameplate of the appliance.

The appliance must be switched off when the power plug is removed or inserted in the wall outlet. Disconnect the plug from the wall outlet during storms.

When removing the plug from the outlet, always pull on the plug and NOT the cable. Only touch the plug with dry hands.

The appliance should never be used outside.



Risk of injury

Never hold the crevice nozzle close to the body or it may stick to the skin. If the nozzle does get stuck, set the On/Off switch to **0** immediately.



Caution when in use

After rinsing, the dust filter and motor protection filter must be completely dry before being reinserted.

Only use the appliance again once it has been fully reassembled and both filters (dust filter

and motor protection filter) have been reinserted.

For your own safety, check the appliance for damage before use. If defective, the appliance should not be used until it has been repaired by a qualified technician. If the power cord is damaged, it should be replaced by a qualified technician to avoid risk.

Once connected, the power cord should be placed so that no one can trip over them.

Do not insert anything into the openings / nozzles of the appliance and make sure that they do not become blocked.

Before changing nozzles, always switch the vacuum cleaner off beforehand. Never leave the appliance unattended when switched on.

When interrupting work and after use switch the appliance off and unplug. Only use genuine manufacturer accessories.



Caution with malfunctions

Before checking the appliance for blockages or dealing with them, switch the vacuum cleaner off and remove the plug.

Do not insert objects in the appliance: they might touch live parts.

If liquids or foreign bodies get inside the appliance, unplug immediately. Have the appliance checked before reusing.

**Damage to property / appliance**

Never place heavy objects on the appliance.

Protect the appliance from heat, naked flame, direct sunlight and shocks.
Do not drop the appliance.

**Caution when cleaning appliance**

Clean the filters regularly, especially when you notice the suction has weakened. The motor might otherwise become overloaded.

Always unplug the appliance from the wall outlet before cleaning.

The dust filter and motor filter should not be cleaned in the washing machine. Always allow filters to dry in the air. Never use a hairdryer.

Do not use caustic or abrasive products to clean the housing or you may damage the surface.

Warranty Terms

The following are excluded from the warranty: all defects caused by improper handling, damage or unauthorized attempts to repair. The same applies for normal wear.

Length of Warranty: 90 days from date of purchase.

Within 90 days from date of purchase, return product to place of purchase along with the original receipt.

List of parts



1. Handle
2. Top cord holder
3. Detachable rod handle
4. Power cord
5. Air outlet openings
6. Dust collector
7. Dust filter (in dust collector)
8. Unlocking button for dust collector
9. On/Off switch
10. Adapter
11. Bottom cord holder
12. Crevice nozzle
13. Floor nozzle attachment
14. Suction opening

Assembly

Conversion from handheld to floor vacuum cleaner

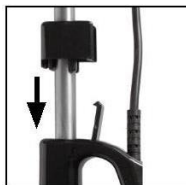
Remove all parts from the packaging and place carefully on a flat area. If necessary, put protective sheeting underneath to avoid harm to easily damaged surfaces. Carefully remove all packing materials. Compare the contents with the list of parts.

Using as a handheld vacuum cleaner



The 2 in 1 Vacuum Cleaners ready for use as a handheld appliance as soon as it has been unpacked.

Using as a floor vacuum cleaner



1. Open the little flap on the handle of the handheld vacuum cleaner.

2. Insert the rod handle in the opening in the handle and push in as far as it will go.



3. Press the flap against the adapter so that it snaps into place.

Removing rod handle

1. Open the flap.
2. Pull out the rod handle.
3. Close the flap on the handle again.

Accessories

Fitting and removing nozzles



CAUTION

Before changing nozzles, always switch the vacuum cleaner off first.

- When fitting nozzles, insert in the suction opening.
- To remove nozzles, pull out of the suction opening.

Floor nozzle attachment



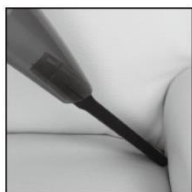
The floor nozzle attachments suitable for both carpets and smooth floors.

Crevice nozzle



CAUTION

Risk of injury! Never hold the crevice nozzle close to the body or it may stick to the skin. If the nozzle does get stuck, set the On/Off switch to **0** immediately.



The crevice nozzle is designed for upholstery, cleaning the interior of cars and for getting into all corners and cracks that are inaccessible with the floor nozzle attachment or without a nozzle.

Preparing to use the appliance



CAUTION

Only switch the vacuum cleaner on once you have checked that all parts are fully assembled and all filters correctly inserted.

Under no circumstances should the appliance be used on the following:

- Liquids crematoria's (e.g., carpet shampoo when wet)
- Glowing ash, cigarette ends, matches etc.
- Combustible or in flammable substances
- Very fine dust(e. g. concrete dust)or toner
- Hard, pointed objects such as large splinters of glass



1. Fit or remove the rod handle depending on whether you want to use the vacuum cleaner as a handheld or a floor appliance.

2. You can use the vacuum cleaner either without a nozzle or fit one of the nozzles to the suction opening.



3. To quickly unwind the cable from the floor vacuum cleaner, twist down the cord holder on the top handle.

4. Insert the power plug in a wall outlet.

5. Set the On/Off switch to **I**.

6. Move the suction opening or nozzle over the surface to be cleaned.

7. After finishing vacuuming, set the On/Off switch to **0** and unplug.

After use, always empty the dust collector and clean the dust filter.

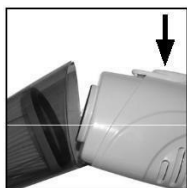
Cleaning



CAUTION

Remove the power plug before cleaning and / or putting away.
Do not use caustic or abrasive products to clean the housing or you may damage the surface. Never immerse the appliance in water.

Emptying dust collector and cleaning dust filter.



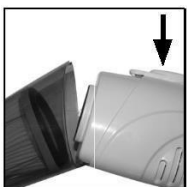
1. Hold down the unlocking button for the dust collector and carefully remove.
2. Hold the dust collector over a dustbin, carefully remove the dust filter and empty the dust collector.
3. Bang the dust filter gently.



4. Then wash the dust filter under cold running water.

CAUTION: Do not wash the dust filter in the washing machine.

1. Leave the dust filter to dry in the air for 24 hours until completely dry before reinserting.
2. CAUTION: Never use a hairdryer.
3. Press the dust filter firmly back into the dust collector so it fits closely all-round the wall of the housing.



CAUTION: Never use the vacuum cleaner without the dust filter inserted.

1. First insert the dust filter in the bottom of the appliance and then close. Press the unlocking button for the dust collector to engage. The dust collector must have securely engaged at the top and bottom of the appliance.



Cleaning or replacing motor protection filter

Once you have removed the dust collector, you will find a piece of non-woven material on the open side of the appliance. This is the motor protection filter. It needs to be cleaned from time to time.

1. Remove the motor protection filter from the appliance and bang off the dust.
2. Rinse with lukewarm water.
3. Then give the motor protection filter a good shake and leave to dry off completely.

CAUTION: Never insert the motor protection filter while still damp.

1. Check the motor protection filter for damage and replace with a new one if necessary.
2. Reinsert the motor protection filter.

Cleaning housing

Clean the housing with a slightly damp, soft cloth if necessary.

Storage



Once you have fitted the rod handle, you can wind the cord around the two cord holders before putting away.

To quickly unwind the cable next time you use it, twist down the cord holder on the top handle.

The vacuum cleaner should be stored indoors in a cool, dry place.



Troubleshooting

If your appliance does not function, is damaged or requires a spare part, please do not make any repairs yourself for your own safety.

The following table contains tips on how to deal with minor problems yourself:

Problem	Causes, Solutions, Tips
No suction action.	Check that the power plug is inserted properly in the wall socket.
The suction capacity is too weak.	• Is the dust collector full? Empty the dust collector. • Is the dust filter heavily soiled? Clean the filter and leave to dry for 24 hours. • Is the suction opening or nozzle blocked? Unplug and remove the blockage.
Dust escapes from the appliance during use. collector.	Is the dust collector full? Empty the dust
Strange smell	• Has the dust filter not been inserted properly? Press the dust filter firmly into the dust collector so it fits closely all-round the wall of the housing. When the appliance is used for the first time, it is normal for it to smell new: this will disappear overtime.



QUALITY EXPERIENCE



Vacuum Cleaner 2 IN 1

Model: NL-3091BB

NL-3091BG

فارسی ☐

English ☐